Provincial Library
Victoria, B. C.
Oct. 30/59.

THE CHINESE TIMES
PRINTERS & PUBLISHERS
NO. 1 EAST PENDER STREET
Phone MUtual 5-8941
VANCOUVER 4, B.C., CANADA
CABLE ADDRESS "TAIHONPO"
Authorized as second class mail
Post Office Department, Ottawa.

大漢公報
The Chinese Times

報費價目表（零沽每份七仙）

	雲域派到	本埠郵寄	加屬美墨	中國各國
每月	一元三五	一元五毛	一元五毛	一元五毛
每季	四元零五	四元五毛	四元三五	四元五毛
半年	八元一毛	九元	八元六毛	九元
全年	十六元二	一十八元	一十七元	一十八元

孔子紀元二千五百零九年
加拿大華文日報之先導者創業於一九一零年
戶約特別電期之長途電話通訊社。合衆社聯美。加拿大新聞社

新聞紙第二十卷第一四六號第一頁
夏歷戊戌年九月十八日
中華民國四十七年十月十三日 星期四

The Oldest Chinese Daily Newspaper in Canada, Established since 1907.
Subscriber of The Canadian Press, Associated Press, British United Press.
Vancouver 4, B.C. Thursday October 30 1958 Vol. 20 No. 146 Page 1

中共砲轟金門漸冷淡
但撤退援北韓大軍
用爲準備進攻台灣
國方報告轟毀中共砲位

台北。卅日路透社電。沿海島嶼戰事漸漸冷淡下去。中共大陸沿海炮兵。今日再次炮轟金門島嶼。但是美國駐台灣之軍事顧問團團也預測。於一個星期內。中共可能宣佈另一個停火命令。

台灣國方國防部謂。中共沿海炮兵。於今日向金門島嶼炮轟五小時。有二百卅三發炮彈。落在金門島嶼上。

自從八月廿三日。中共炮轟金門及其他島嶼以來。單在金門島上。就有九十九名平民被轟斃，二百五十二名平民受傷。國方同時又報告。至少有二千六百間房屋被轟毀。

美駐台軍事顧問團團長將軍謂。彼之預測中共於一週內。可能宣佈新停火令。並非係根據任何情報而推測。而係彼等對於中共之行動。在過去之估計。甚爲準確。

彼同時又謂。自從國方守軍獲得了美國八英寸口徑之大炮補充後。已經將中共之大炮位轟中。或轟毀。但是國方之炮。並未受到中共炮兵之擊中。毫無任何之損失。

△援朝軍撤返準備解放台灣

日本東京卅日美聯社電。中共將軍楊勇今日謂。剛剛從北韓撤退返國之五十萬名志願軍。係準備將彼等之力量。來供獻給予解放台灣及沿海島嶼之工作。

中共楊勇將軍。現任支援朝鮮志願軍司令員。彼在抗戰時。任第八路軍一一五師第三四三旅第〇六八六團團長。東進支隊獨立第一旅旅長。第一一五師第三旅旅長。

勝利後。任人民解放軍兵團司令員。貴州省人民政府主席。人民解放軍西南區空軍司令員。後來又爲國防委員會委員。

北京電台公佈。楊將軍今日對全國人民代表大會常務委員會及人民政治咨詢會常務理事會聯合會議。報告援朝志願軍雖然已撤返國。但彼等願意再爲國出力來解放台灣及沿海島嶼。

楊將軍對會議謂。中國人民一願請纓去將美帝國主義者逐出台灣、澎湖列島。不會失敗。而台灣澎湖。金馬等地方。必須要重返祖國之懷抱。

不亞滋談金馬

美國。密州。福埠。加拿大社電。自由黨領袖史亞滋。昨在此間演講。謂中國國軍應自金門馬祖撤回台灣。自己防禦。並未受到中共炮兵之擊中。毫無任何之損失。

△援朝軍撤返準備解放台灣

日本東京卅日美聯社電。中共將軍楊勇今日謂。剛剛從北韓撤退返國之五十萬名志願軍。係準備將彼等之力量。來供獻給予解放台灣及沿海島嶼之工作。

中共楊勇將軍。現任支援朝鮮志願軍司令員。彼在抗戰時。任第八路軍一一五師第三四三旅第〇六八六團團長。東進支隊獨立第一旅旅長。第一一五師第三旅旅長。

勝利後。任人民解放軍兵團司令員。貴州省人民政府主席。人民解放軍西南區空軍司令員。後來又爲國防委員會委員。

北京電台公佈。楊將軍今日對全國人民代表大會常務委員會及人民政治咨詢會常務理事會聯合會議。報告援朝志願軍雖然已撤返國。但彼等願意再爲國出力來解放台灣及沿海島嶼。

楊將軍對會議謂。中國人民一願請纓去將美帝國主義者逐出台灣、澎湖列島。不會失敗。而台灣澎湖。金馬等地方。必須要重返祖國之懷抱。

不亞滋談金馬

美國。密州。福埠。加拿大社電。自由黨領袖史亞滋。昨在此間演講。謂中國國軍應自金門馬祖撤回台灣。自己防禦。並未受到中共炮兵之擊中。毫無任何之損失。

西德製造成第一艇潛水

德國。基爾卅日路透社電。星期三日視察西德海軍之海軍上將羅致將軍謂。西德第一艘潛水艇。會於一九六一年下水服役。該潛艇水艇係世界第一次大戰時最新式之U——五四號。該艇係於一九五七年在巴爾幹海打撈起來者。

加財政部長抵馬來亞視察

馬來亞。吉隆坡卅日美聯社電。加國財政部長扶林寧。今日抵達此間。作爲兩日之訪問。來首次視察。關於哥倫布計劃下之工程。

扶氏對於東南亞洲發生興趣。尤其是係屬於英聯邦國家之國家。

加揆與哈馬紹討論組警衛軍

紐約。聯合國總部。加拿大社電。加總理第芬碧架。曾與聯合國秘書長哈馬紹。會商達四十分鐘之久。均是談論及組織國際警衛軍之問題。

加總理對記者稱。該警衛軍。應由小國組成。他回憶及一九四五年時。加拿大對世界之貢獻云。

柏氏不能會客

蘇京。莫斯科廿九日路透社電。獲諾貝爾文學獎金之柏氏住宅。今日已經由警察保護。而柏氏現在已經不能會客。

六十八歲之柏氏。今日已拒絕接納獎金。

美總統返京城

華盛頓。美聯社電。美國總統愛善考華。往美國三州作競選運動後。已返回美京。

他將在電視台及廣播電台發表演說云。

新教皇加冕禮下星期二舉行

羅馬教皇。卅日加拿大社電。新教皇加冕禮。於下星期二日舉行。但是今日便已著手籌備一切。

梵帝岡屋星期三晚公佈。十一月四日。爲新教皇加冕禮之日期。又兩曾推測爲星期日十一月九日。但昨晚之公佈。已決定於下星期二。

加時事評論家評杜蔣會談

雲埠。加拿大社之評論家。謂美國務卿杜樂斯。上週赴台灣之行。係獲得了希望之成功。今後金馬之問題。可能漸漸消失。

杜卿與蔣介石之三日會議。有了若干之同意。

最主要的係蔣介石宣佈。不用武力反攻大陸。金馬島已經消失了其爲保衛台灣之重要意義。

同時。金馬亦已經消失了爲國方反攻大陸之跳板。

倘若中共停止炮轟金馬。則蔣介石很可能將十萬守軍裁減。

由於上述同意之指示。杜樂斯蔣介石。與美總統均認爲即使在外交上不承認有兩個中國。但實際上。已經係有兩個中國之存在。

△國方致力舊道德改變大陸人觀點

杜樂斯用什麼方法來獲得蔣氏之同意。照國務院之消息謂。最主要係美國承認台灣國方政府。代表整個中國。及人民來說話。

國方政府雖然不準備用武力來反攻大陸。但是彼等却致力於舊學及舊道德。準備用此等固有之優良文化。來改變大陸人民之觀點。

在另一方面。國方在台灣進行政治及經濟之改造。而令到台灣成爲一個民主之典範。作爲對大陸人民宣傳之一個模範島。藉以此引起大陸政府之改造。或引起大陸人民之反動。

上述之希望。更令到金門島嶼之重要性九去其意義。

之間一線之金門係保衛台灣之前哨

杜樂斯。爲中共現在之間一線之金門。係一種保持台灣之手段。可能中共在今後沿海島嶼。

名中共下手轟。而者今日可能從中助到。在獲得美國更多的援助。

加揆與杜樂斯強調加美團結

紐約。加拿大社電。加總理第芬碧架稱。去年加美關係。已漸改善。因政策已改變。

據他稱。加美如不團結。各種事情亦必不能夠解決。

他詳細說及加美貿易及經濟政策事。

美國務卿杜樂斯。在同一次宴會中發表演說。亦強調加美合作。以利自由世界之問題。

他之演講詞。亦很樂觀。謂兩國間有什麼歧見。要解除之。

主張韓國應選舉以求統一

華盛頓。合衆國際社電。美國已請求中共應打破長期之談判僵局。聯合國應監視韓國選舉。以爲統一南北韓。

美國務院謂。中共及支持北韓者。如贊成此舉。才是眞心願意解決聯合國之問題。

國務院發言人懷特稱。中共現自稱。已撤退駐北韓之中共軍。但仍要舉行南北韓選舉。以求統一。但共方亦希望聯合國軍隊。亦自南韓撤退云。

美共和黨主張和平而有工做

華盛頓。合衆國際社電。美總統愛善考華。及共和黨高級職員。認爲民政黨如以十一月之大選勝利。必定將美國之工業公營。或作社會主義化。

共和黨人主張。其政綱爲和平有工做。

愛善考華總統與共和黨領袖。謂美國已逐漸成社會主義化。除非共和黨競選勝利云。

美原能委員會將作原子爆炸

美國金路。美聯社電。美國原子能委員會。將作兩次原子爆炸。轟毀電技上加。參臣角附近港口。屆時將於一九六〇年。其目的爲求擴展港口。

屆工時。各居民將疏散。此項工程。估計將達五百萬元云。

加首相抵英國

英京倫敦。卅日加拿大社電。今日倫敦報章。給予加拿大之新聞佔了極大之篇幅。各家報章。均以大字標題來報導春崗礦場二名礦工生還。彼救出礦場，及加首相第芬碧架抵英之消息。

各家報章以大字標題「彼得生還」「被困礦工獲救」「被困之十二名已被送回地面。及「生埋之人仍然生存」來報導。加國腦華士高沙省泰崗礦場慘劇被救生還之十二名礦工故事。

△加首相目的係研究各國之問題

在另一方面。加首相第芬碧架於今日抵達此間。作其世界旅行之第一停脚站。當其下機時。聽到礦工十二名被救生還消息時。彼謂。此爲數日來之最高興消息。彼希望能夠再度救生其他仍未知道命運之被困礦工。

彼於抵達此間後。對記者謂。彼希望於此次旅行中。尋求出一個具體性及有建設性之方法。來提高聯邦國在亞洲人生活及經濟水準。

彼謂。彼之此次旅行目的。著重於亞洲方面。彼首相之五十四日旅行。彼會在亞洲逗留一個星期。留心訪問五個亞洲聯邦國之國家。

在機場時。彼對記者謂。此次之訪問旅行。彼不擬與各國政府領袖之談話中達到正式之條約。

彼之主要目的。係去研究合國之問題。聽取彼等之地位。從而經過談話。而提議一種具體而有建設性之計劃。來提高彼等之生活水準。

加首相特別指出。最近加政府宣佈。加國已將獎項增加援助計劃。由三千五百萬元。增至五千萬元。三年爲期。

加首相會於下午參加駐英最過長官之洗塵宴會。而今晚。第首相夫婦。與英首相夫婦。在唐寧街十號。英首相官邸。同進晚餐。

【未完】

盛傳中了馬票
賀客盈庭惹來煩惱

一場歡喜。二次對眞。三日之內。四處傳聞。五成詐諦。六親受昆。七是伴月。八方殷勤。九級水警。十分頭暈。

澳門消息。香港秋季大馬票開彩。首獎一九四一五三二號。曾傳落在本澳一名葡籍五×號水警手中。事隔多日。該自稱中了頭獎馬票之水警。連忙否認。並將其當日作狀中馬票之經過。及事後被賀客登門之困擾情形。向記者披述。本月十八日香港秋季大馬票開彩。五×號葡籍水警從收音機中聽得頭二三獎號碼。遂用筆紀錄頭獎一九四一五三二號。並雜以其他票號。暗藏袋中。及下午香港晚報到澳。報童佳記在海傍一帶。叫賣馬票晚報。葡警喚佳仔到碼頭。自稱不諳中文。請代爲校對。結果阿佳對得一九四一五三二號入了圈。而該葡籍遂作狀狂喜。此時碼頭中人。均向該警道賀。並牢記其入圈號碼。及翌晨本澳報章將頭二三獎號碼刊出。則一九四一五三二號。赫然爲百萬頭獎。于是五×號水警中了頭獎馬票之消息。遂不逕而走。哄動碼頭一帶。同僚紛向道賀。而五×號警此時尚未揭盅。對賀客表示多謝。十足中馬票之模樣。但到第三日。勢利鬼買齊洋酒罐頭。登門送禮。連他上司亦而下屬巴結。中了馬票。果然唔同人。但祇苦了該冒認百萬富翁担心如何酬酒。祇得否認。但此時否認亦無人信。玩笑開得太大了。結果惟有公開攤牌。

歡渡萬靈節時請勿傷及動物

雲訊。十月卅一日萬靈節。將可能傷及小動物。雲埠愛護動物會。另特別向各兒童及家長。提出警告。謂他們保證。不能使動物受苦。因吾人快樂。小動物痛苦。實在太不應該。

該會主張家長。應勸兒童。勿以炮仗向小動物亂拋亂彈。但最好將各該小動物關於戶內云。

公務員謁省長請求增加薪金

卑訊。卑詩省政府僱傭局調查委員會公務員。將晉謁卑詩省省長品匿。討論薪金事。

據該會書記奧根那稱。此舉將爲開路先鋒之舉。請求加薪云。

九艘巨大洋船將行駛遠東線

雲訊。遠東太平洋公司橫渡太平洋之船隻。已增多數艘。

該船公司輪船。將自一九六零年時開始開行。

據該公司總經理品定稱。一九五四年所建重二萬九千噸重之埃布亞號船。將來雲埠。

該公司九艘輪船。名奧蘇華阿安西。阿加達。潮汕。喜馬拉雅。阿基地。埃布亞。及另兩艘大樓船云。

教育局未接到省政府津貼費

雲訊。雲埠教育局。仍未有收到省政府之津貼費一百三十萬元。

據政府稱。此只爲簿記方面之遲誤。而不發來經費必更爲困難云。

賣車未能成交

雲訊。售賣卑詩省電火公司在雲高華域多利埠之共汽車。現已成僵局。

據該公司董事長栢地稱。前美將軍文定。不能籌一千二百萬元。故買車事不成。不能成交。此事首次發表時。是在八月六日。

仍計劃建新橋

雲訊。卑詩省政府在第二海峽新橋通行以前。將未決定。再建築新橋。如該新橋仍將不能解決交通之嚴重。北雲埠與雲埠交通仍繁忙。獅門橋附返將建築另築新橋。或地底隧道。

卑詩省省長品匿。曾發表以上之報告云。

足球慶會期間街道裝飾美麗

雲訊。雲埠下埠區街道。將於下月古李柯大慶會時。將裝飾一新。

雲埠慶祝卑詩省一百週年紀念籌備委員會主席馬里利。計劃以五千元以作裝飾街道。應足球慶會在十一月廿九日舉行時之需。

多數之裝飾。將在佐治街西法院及旅館附近一帶。但亦將裝飾加蘭護街及喜市街一帶。各種圖案。將由藝術專門學校學生及雲埠商業廣告畫家。建築師等設計云。

市會昨又開會討論拆屋改區

雲訊。雲埠市參事標柯。昨在市議會提出警告。地主必將損失。如果市政府執行拆屋改區例。除非能夠保證能公平交易。給回足夠之賬項。

他批評業主部報告。有一些實業。在第五街。

最近只值一千五百元。但去年十二月。該業主以一千五百元買之。此等降低地價之原因。爲受拆屋改區之影响。雲東區業主會。因而成立。但至今未有何工作表示。市議會昨開會。特別爲計劃部設計。因拆屋改區。由工業區改爲公寓區。是市政之一項也。

市議會昨主張。必要公平交易。應補回二千五百元該地主。做事必要謹慎。很多人只會買地。求將來發展。如儲蓄一樣。但拆屋改區。使他們有許多損失。做生意亦如虧本一樣云。

限制歐洲移民故入境者不多

奧太瓦。加拿大社電。移民部長化願爲大人。近數月來。歐洲移民入境者將不多。因已有限制。

據她稱。駐歐洲之加拿大移民局。雖仍繼續接納入境申請書。但有選擇多數移民。要受聯邦政府津貼。因他們多是匈牙利難民。情形特殊。亦未能找到工作做云。